

<p>כי-תצא (דְּבָרִים כ"א, י-כ"ה, י"ט) כי-תצא למלחמה... ושביתי שביו (כ"א, י"א)</p>	<p>Ки-тэцэ – Когда выступишь (Деварим 21:10-25:19) пасуков: 110, слов: 1582, букв: 5856 мицвот-делай: 27 мицвот-запретов: 47</p>
<p>כי-תצא למלחמה... ושביתי שביו (כ"א, י"א)</p>	<p><i>ки-тэцэ ла-милхэма... ве-шавита шивйо</i> когда выйдешь на войну... (букв.) и возьмёшь в плен его пленника</p>
<p>יצא [לצאת, יצא, יוצא, יצא] פ"ע</p>	<p>1.выходить 2.выезжать 3.выполнять 4.быть исключением</p>
<p>שבה [לשבות, שבה, שובה, ישבה] פ"י</p>	<p>1.брать в плен 2.пленять</p>
<p>שבי ז', שביה נ', שביה נ'</p>	<p><i>м. шевй, ж. шивйá, шевийá</i> 1.плен 2.пленные</p>
<p>יפה-תאר, יפת-תאר (כ"א, י"א)</p>	<p><i>м. йафэ-тоар, ж. йафáт тоар</i> красивый</p>
<p>תאר ז' [נ תארים, תארי-]</p>	<p><i>тоар, мн. теарим</i> 1.образ, вид, форма 2.звание, ранг, чин, титул 3.определение, прилагательное</p>
<p>חשק I [לחשק, חשק, חושק, יחשק] פ"י (כ"א, י"א)</p>	<p>страстно желать, жаждать, возжелать, испытывать страсть</p>
<p>גלה [לגלה, גלה \ גלם, מ-, ג-] פ"י (כ"א, י"ב)</p>	<p>брить</p>
<p>ועשתה את-צפרניה (כ"א, י"ב)</p>	<p>букв. и сделает ногти свои. Раши: Отрастит их, чтобы она стала отвратительной...</p>
<p>בכה [לבכות, בכה, בוכה, יבכה] פעו"י (כ"א, י"ג)</p>	<p>1.плакать 2.оплакивать</p>
<p>ירח ימים (כ"א, י"ג)</p>	<p>в течение месяца</p>
<p>ירח ז' [ירחים, ירחי-] (כ"א, י"ג)</p>	<p><i>йерах, мн. йерахим</i> месяц</p>
<p>ירם ז' [ירחים, ירחי-]</p>	<p><i>йарэах, мн. йерэхим</i> луна</p>
<p>בעל [לבעל, בעל, בועל, יבעל] פ"י (כ"א, י"ג)</p>	<p>1.жениться 2.совокупляться, совершать половой акт (о мужчине) 3.господствовать</p>
<p>הפצ [להפצ, הפצ, הפצ, יפצ] (ב-) פ"י (כ"א, י"ד)</p>	<p>1.желать, хотеть 2.любить</p>
<p>ושלחתה לנפש (כ"א, י"ד)</p>	<p>отпусти её, куда она пожелает</p>
<p>לא-תתעמר בה (כ"א, י"ד)</p>	<p>не поработай её. Раши: Не используй её. На персидском (или: на арамейском) языке рабство и услужение называется עִמְרָא.</p>
<p>עמר II [להתעמר, התעמר, מ-, ג-] (ב-) פ"ע</p>	<p>1.издеваться, глумиться 2.поработать</p>
<p>ענה II [לענות, ענה, מענה, יענה] פ"י (כ"א, י"ד)</p>	<p>притеснять, мучить, насиловать; пытаться, истязать</p>
<p>אהוב ז', אהובה נ' (כ"א, ט"ו)</p>	<p><i>м. агув, ж. агувá</i> любимый (-ая), возлюбленный (-ая)</p>
<p>שנוא ז', שנואה נ' (כ"א, ט"ו)</p>	<p><i>м. сану, ж. сенуá</i> ненавистный, ненавистная</p>
<p>בכור ז' [בכורה, ר' בכורות] (כ"א, ט"ו)</p>	<p><i>м. бехор, ж. бехорá, мн. бехорót</i> первенец, перворождённый</p>
<p>לא יוכל לבכר את... על-פני... (כ"א, ט"ז)</p>	<p>не может он сделать первенцем... перед...</p>
<p>בכר [לבכר, בכר, מ-, ג-] פ"י</p>	<p>1.предпочитать 2.сделать первенцем 3.вызревать, созревать первым 4.родить первенца</p>
<p>נחל [לנחל, נחל, מ-, ג-] פ"י (כ"א, י"ז)</p>	<p><i>аль пенэй</i> 1.на поверхности 2.перед (предпочтеть перед кем-то) 3.при жизни 4.по; над</p>
<p>כי-את-הבכר בן-השנואה יכיר לתת לו פי שנים (כ"א, י"ז)</p>	<p>1.давать в наследство 2.передавать во владение 3.одарять</p>
<p>כי-את-הבכר בן-השנואה יכיר לתת לו פי שנים (כ"א, י"ז)</p>	<p><i>ки эт-габехор бэн сенуá, йакир латэт ло ни шенайм</i> но первородного сына ненавистной, пусть признает [первенцем по закону], чтобы дать ему в два раза больше. (Раши: Как двум братьям). Прим. Если два сына: делит наследство на 3 части, первенцу даёт 2 части, а второму сыну – 1 часть. Т.е. делит наследство на число сыновей плюс один.</p>
<p>נכר I [להפיר, הפיר, מ-, ג-] פ"י</p>	<p>1.узнавать 2.признавать 3.знать, уметь, познавать 4.познакомиться; быть знакомым</p>
<p>פי שנים</p>	<p><i>ни шенайм</i> в два раза, вдвое (больше)</p>
<p>כי-הוא ראשית אנו (כ"א, י"ח)</p>	<p>ибо он начаток силы его</p>
<p>און ז'</p>	<p><i>он</i> 1.сила, мощь 2.капитал, богатство 3.потомок</p>
<p>בכורה נ' (כ"א, י"ח)</p>	<p><i>бехорá</i> 1.первородство 2.первенство, права первенца 3.привилегия, преимущественное право 4.перворождённая</p>
<p>כי-יהיה לאיש בין סוחר ומורה (כ"א, י"ח)</p>	<p><i>ки-ййгйэ ле-иш бэн сорэр у-морэ</i> если будет у человека сын непослушный и мятежный</p>
<p>סוחר ז', סוחרים ר' (כ"א, י"ח)</p>	<p><i>сорэр, мн. сорерим</i> непослушный, строптивый. Раши: Уклонившийся от пути (от корня סוּר, уклоняться).</p>
<p>מורה III ז', מורים ר' (כ"א, י"ח)</p>	<p><i>морэ, мн. морим</i> мятежный, непослушный. Раши: Непокорный словам отца; имеет то же значение, что и ממרים (строптивы, непокорны) (9:7).</p>
<p>ויסרו אתו (כ"א, י"ח)</p>	<p>и наказывали они его. Раши: Предупреждают его в присутствии троих, [и если не помогает] подвергают его телесному наказанию [по решению суда]...</p>
<p>יסר [ליסר, יסר, יוסר, ייסר] פ"י</p>	<p>1.наказывать 2.обличать</p>
<p>תפש [לתפש, תפש, תופש, יתפש] פ"י (כ"א, י"ט)</p>	<p>1.схватывать 2.захватывать 3.усвоить 4.хватать, ловить</p>
<p>איננו שמע בקולנו זולל וסבא (כ"א, כ)</p>	<p><i>эйну шумэ бе-колэну, золэль ве-совэ</i> не слушает нашего голоса, обжора и пьяница</p>
<p>זולל ז', זוללים ר' (כ"א, כ)</p>	<p><i>золэль, мн. золелим</i> обжора</p>
<p>סבא ז', סבאים ר' (כ"א, כ)</p>	<p><i>совэ, мн. советим</i> пьяница</p>
<p>וירגמוהו כל-אנשי עירו באבנים ומת (כ"א, כ)</p>	<p><i>у-ргамуэу кол-аниэй йро ва-аваним ва-мэт</i> и побьют его все мужи города его камнями и умрёт</p>
<p>רגמ [לרגם, רגם, רוגם, ירגם] פ"י (כ"א, כ)</p>	<p>побивать камнями, забрасывать камнями</p>
<p>מות [למות, מת, מות, ימות] פע"ע (כ"א, כ)</p>	<p>умереть</p>
<p>מות (המת) [-, הומת, מומת, יומת] (כ"א, כב)</p>	<p>был умерщвлён</p>
<p>תלה [לתלות, תלה, תולה, יתלה] פעו"י (כ"א, כב)</p>	<p>1.вешать, повесить 2.казнить через повешение 3.висеть 4.приписывать, возлагать (на кого-л.) 5.оставлять вопрос (дело) нерешённым, приостановить</p>
<p>לונ I [לקליו, הליו, מליו, יליו] פ"י (כ"א, כג)</p>	<p>1.давать ночлег 2.оставлять на ночь 3.задерживать (зарплату)</p>
<p>קבר [לקבר, קבר, קובר, יקבר] פ"י (כ"א, כג)</p>	<p>хоронить, погребать</p>
<p>קבר [לקבר, קבר, מ-, ג-] פ"י</p>	<p>хоронить, погребать</p>
<p>לא-תראה את-שור אחיך או את-שיו נדהים (כ"א, כג)</p>	<p><i>ло-тирээ эт-шор ахйха о эт-сэйо нудахим</i> да не будет так, что увидел ты быка брата твоего или ягнёнка его заблудившимся (окончание пасука см. ниже)</p>
<p>שה ז', שים ר' (כ"א, כג)</p>	<p><i>сэ, мн. сэим</i> детёныш из овец или коз до достижения зрелого возраста</p>

נָדַח ת' [ר' נְדָחִים] (כ,כא)	<i>нид́ах, мн. нида́хим</i> 1.изгнанный 2.отдалённый, захолустный, одинокий
נָדַח [לְהַנְדִּיחַ, נָדַח, נָדַח, יָנַח]	1.быть вбитым 2.быть изгнанным 3.быть совращённым 4.блуждать
וַהֲתַעַלְמֹתָ מֵהֶם הַשֵּׁב תְּשִׁיבֵם לְאָחִיךָ (כ,כא)	<i>ve-git'álamtá mé-gém, gashév tešív le-achíxa</i> и устранился от них, – верни-верни их брату твоему (окончание <i>насука</i>)
עֲלַמְּךָ [לְהַתְעַלֵּם, הִתְעַלַּם, מ-, י-] מ- (כ,כא)	1.игнорировать 2.быть незамеченным
אָסַף [לְאַסֹּף, אָסַף, אָסַף, יָאָסַף] פ"י (כ,כב)	1.собирать, убирать 2.снимать 3.принимать 4.коллекционировать 5.подбирать 6.давать приют
אָבְדָה נ' (כ,כג)	<i>авэ́дá</i> 1.потеря, пропаша, утрата 2.убыток
אָבַד [לְאַבֵּד, אָבַד, אָבַד, יָאָבַד] פ"ע (כ,כג)	пропадать, потеряться, гибнуть
הָקַם תְּקִים עִמּוֹ (כ,כד)	подними вместе с ним
קָוַם [לְהַקִּים, הָקַם, מ-, י-] פ"י	1.ставить, основывать 2.осуществлять 3.назначать 4.воздвигать, сооружать
קָלִי ז' [ר' קָלִים, קָלִי-] (כ,כה)	<i>келі́, мн. келі́м</i> 1.инструмент, орудие 2.óрган 3.сосуд, посуда 4.утварь 5.одежда 6.фигура (шахм.)
קָרָה I [לְקַרּוֹת, קָרָה, קָרָה, יָקָרָה] פ"ו"י (כ,כו)	случаться, происходить, попадаться, встречаться
קָוַן ז' [קָוַן-; ר' קָוִים] (כ,כז)	<i>кэ́н, мн. кині́м</i> 1.гнездо 2.домашний очаг 3.убежище
אָפְרוּחַ ז' (כ,כח)	<i>эфро́ах</i> 1.цыплёнок 2.птенец
רָבַצַּי [לְרַבֵּץ, רָבַצַּי, רָבַצַּי, יָרַבַּצַּי] פ"ע (כ,כט)	1.ложиться, лежать (о животном; ответственности) 2.нависать над (о заботе, угрозе)
שָׁלַח [לְשַׁלֵּחַ, שָׁלַח, שֹׁלַח, יִשְׁלַח] פ"י (כ,ל)	1.посылать 2.простира́ть, протягивать 3.прогонять, отсылать
מַעֲקֵהוּ [ר' מַעֲקֵים \ מַעֲקוֹת, מַעֲקֵי-] (כ,לא)	<i>маакэ́, мн. маакі́м / маакóт</i> перила, парапет, ограда. Раши: Это ограда на крыше со всех сторон...
כִּלְאִים (כ,לב)	<i>кильа́им</i> разновидное. Раши: (Здесь) пшеница и ячмень и зерна [винограда одним] броском руки...
הַמְלֵאָה (כ,לג)	<i>гáмлэ́á</i> Раши: Это наполнение и прибавка, которую семья прибавляет.
הִרְשָׁה I [לְהִרְשֵׁ, הִרְשָׁה, הִרְשָׁה, יָהִרְשָׁה] פ"י (כ,לד)	пахать
שַׁעֲטָנָה ז' (כ,לה)	<i>шаа́тнэ́з</i> Раши: Язык, означающий смесь. И учителя наши объясняли: гладкое (שֵׁעַ), тканое (שֵׁעַ-טָּוִי) и сучёное (טָּוִי) (аббревиатура: טָוִי-טָּוִי).
פְּשִׁתָּה נ' [ר' פְּשִׁתוֹת] (כ,לו)	<i>ж. пиш́тá, мн. пеша́тóт</i> лён (бот.)
פְּשִׁתָּן ז'	<i>пиш́тан</i> 1.лён 2.полотно
גָּדִיל ז' [ר' גָּדִילִים] (כ,לז)	<i>гадиль́, мн. гедилі́м</i> 1.бахрома, кисть 2.лепная гирлянда
כַּנָּף נ' [ר' כַּנָּפִים, כַּנָּפִי-] (כ,לב)	<i>канáф, мн. кенафáим</i> 1.крыло 2.сторона 3.фланг 4.пола одежды 5.убежище
כִּסּוּת נ' (כ,לח)	<i>кесу́т</i> одеяние, покров
כִּסָּה [לְכַסּוֹת, כָּסָה, מָכַסָה, יָכַסָה] פ"י (כ,לח)	1.покрывать, накрывать 2.скрывать, укрывать
עֲלִילָה נ' II (כ,לח)	<i>а́лліá</i> клевета, поклёп, навет, оговор
וְהוֹצֵא עֲלֶיהָ שֵׁם רָע (כ,לח)	букв. и вынесет о ней имя плохое – и разнесёт о ней славу дурную
בְּתוּלִים ז"ר (כ,לח)	<i>бету́лим</i> девственная плева
נַעֲרָה נ' [ר' נַעֲרוֹת, נַעֲרוֹת-] (כ,לט)	<i>наарá, мн. неарóт</i> 1.девушка-подросток 2.девушка 3.служанка. Прим. В Торе <i>наарá</i> – это девушка от 12 до 12,5 лет. В этот период отец ещё может выдавать её замуж и получать деньги <i>Кидушин</i> , после 12,5 она называется <i>בוֹגֵרֶת</i> (<i>богэ́рэт</i>) – совершеннолетняя, и самостоятельная во всех делах.
אֵל-זְקֵנֵי הָעִיר-הַשְּׂעָרָה (כ,לט)	к старейшинам города, к воротам. Онкелус: К местному суду.
פָּרַשׁ [לְפָרֵשׁ, פָּרַשׁ, פָּרַשׁ, פֹּרַשׁ, יָפָרַשׁ] (כ,לז)	1.стелить, расстлать 2.развёртывать 3.протягивать
וּפְרָשׁוּ הַשְּׂמֹלֶה לְפָנַי זְקֵנֵי הָעִיר (כ,לז)	и расстелют [родители] платье [её] перед старейшинами города. Раши: Это иносказание: они должны изложить дело ясно как [белое] платье. По Рамбану: ...Когда жених и невеста уединяются, свидетели (<i>шошвинин</i>) охраняют их снаружи, и потом входят и берут платье, на котором они лежали, и видят кровь (<i>Кетувот</i> 46А)...
פָּרַס II [לְפָרֵס, פָּרַס, פֹּרַס, יָפָרַס] פ"י	расстлать 2.развёртывать
וַיִּסְרוּ אֹתוֹ (כ,לח)	и накажут его. Раши: מְלָקוֹת (<i>малькóт</i>) [наказание 40 (39) ударов].
נְבָלָה נ' (כ,כא)	<i>невалá</i> подлость, мерзость
זָנָה [לְזַנּוֹת, זָנָה, זָנָה, יָזְנָה] פ"ע (כ,כא)	1.прелюбодействовать, развратничать 2.совращаться 3.грешить, пойти по пути греха
אִשָּׁה בְּעַלְת־בַּעַל (כ,כב)	женщина замужняя
בָּעַל [לְבַעַל, בָּעַל, בּוֹעַל, יָבַעַל] פ"י	1.жениться 2.совокупляться, совершать половой акт (о мужчине) 3.господствовать
בָּעַל [לְהַבְעֵל, נָבַעַל]	1.выйти замуж 2.отдаваться
מֵאֲרָשׁ ז', מֵאֲרָשָׁה נ' (כ,כג)	Словарь: <i>м. меорáс, ж. меорасá</i> обручённый, обручённая. Прим. В Торе под словом <i>меораса</i> означает <i>мекудэшэт</i> , т.е. прошедшая обряд <i>Кидушин</i> (посвящение мужу), после которого девушка запрещена другим мужчинам, как замужняя.
עַל דְּבַר (כ,כד)	<i>а́ль девáр</i> о, об, по вопросу о, из-за, по поводу; относительно
חָזַק [לְהַחֲזִיק, הִחֲזִיק, מ-, י-] פ"י (כ,כה)	1.хватать 2.содержать, вмещать 3.держать 4.укреплять 5.придерживаться
מוֹשִׁיעַ ז' (כ,כז)	<i>моши́á</i> спаситель, избавитель
פְּצוּעֵ-דָפָא (כ,ג)	Раши: У которого яички повреждены (פְּצוּעַ) и раздавлены (דָּפָא).
וַיִּכְרֹת שְׂפָכָה (כ,ג)	и с рассечённым половым членом. Раши: Рассечён половой член и не может более извергать струю семени, но оно выливается и истекает, и не приводит к порождению.
כָּרַת [לְכַרֵּת, כָּרַת, כָּרַת, יָכַרַת] פ"י	отрезать, отрубить, ампутировать, срубить
שְׂפָכָה נ'	1.детородный член 2.мочеиспускательный канал (анат.)
לֹא-יָבֹא מִמְזֵר בְּקִהְלָהּ ה' (כ,ג)	<i>ло йавó мамзэ́р би-кга́ль Гаиэм</i> не войдёт <i>мамзэр</i> в общество Г-сподне. Раши: Не женится на еврейке.
מִמְזֵר ז'	<i>мамзэ́р</i> рождённый от запретной связи. Раши: <i>Мамзэр</i> – это рождённый именно от связи, караемой <i>карэт</i> (отсечение души от её источника), и тем более, караемой смертью по решению суда... Прим. Например, женщина, не дай Б-г, изменила мужу и родила – рождённый <i>мамзэр</i> .
קָהַל ז', קָהָלִים ר'	<i>кага́ль, мн. кега́лим</i> 1.народ, толпа, масса людей 2.общество, община, мир 3.публика 4.посетители
עַמּוֹנִי וּמוֹאָבִי (כ,ג)	амонитянин и моавитянин
קָדַם [לְקַדֵּם, קָדַם, מ-, י-] פ"ו"י (כ,ג)	1.продвигать 2.встречать 3.опережать 4.спешить
שָׂכַר [לְשַׂכֵּר, שָׂכַר, שֹׂכַר, יִשְׂכַּר] פ"י (כ,ג)	нанимать, арендовать

לא-תדרש שלמם (כגז)	не ищи мира с ними
יִלֵּד [להנלד, נולד, נולד, ינלד] (כגט)	рождаться, появляться
מַחֲנֶה זֶה"נ [ר' מַחֲנֶה] (כגי)	<i>maḥānē, mn. maḥānót</i> 1.стан, лагерь 2.армия, войско.
מִקְרֵה-לַיְלָה (כגיא)	букв. случай ночной (поллуция)
וְהָיָה לַפְּנֹת־עֶרֶב (כגив)	и будет: под вечер. Раши: Незадолго до захода солнца, т.к. он не становится чистым до захода солнца.
כְּבוֹא הַשֶּׁמֶשׁ (כגיב)	когда зайдёт солнце
וַיֵּד תַּהְיֶה לָּךְ (כגид)	Таргум: И место будет устроено у тебя...
יָד נ' [ר' יָדַים, יָדַי-]	<i>ḡad, mn. ḡadāyīm</i> 1.рука 2.ручка 3.шип 4.памятник 5.часть 6.доля, участие 7.указка (при чтении Торы в синагоге)
מִחוּץ לַמַּחֲנֶה (כגиг)	вне лагеря. Раши: За пределами облака [Славы].
וַיֵּתֶר תַּהְיֶה לָּךְ (כגיד)	и лопатка будет у тебя
יָתֵד נ' [ר' יָתֵדוֹת]	<i>ḡatēd, mn. ḡatēdót</i> 1.кол, колышек 2.клин
עַל-אַזְנֶךָ (כגיד)	<i>āl-aznēḡa</i> при твоём снаряжении. Раши: אַזְנֶךָ подобно זַיִן, оружие.
זַיִן I ז'	<i>zāin</i> оружие, вооружение
כֶּלֶי זַיִן ז"ר	<i>kelēy zāin</i> оружие
חָפַר I [לְחַפֵּר, חָפַר, חוֹפֵר, יִחְפֹּר] פ"י (כגיד)	рыть, копать, раскапывать
וְכִסִּיתָ אֶת-צִאֲתֶךָ (כגיד)	покрой своё испражнение
צוֹאֵה נ'	<i>ḡoa</i> кал, помёт
שׁוּב I [לְשׁוּב, שָׁב, שָׁב, יָשׁוּב] פ"ע (כגיד)	1.возвращаться 2.приходить в прежнее состояние 3.повторяться 4.сделаться 5.каяться 6.передумать
הִלַּכְתָּ [לְהִתְהַלֵּךְ, הִתְהַלַּךְ, מָ-, יָ-,] (כגט)	1.расхаживать 2.обходиться
עֲרֹנֹת דֶּבַר (כגט)	позор, срамное
עֲרֹנָה נ', עֲרִיזוֹת ר' (כג)	<i>ārvā, mn. ārayót</i> 1.нагота 2.половые органы 3.срам 4.блуд. 5.Класс запретов из Торы половой близости с определёнными родственниками, за которые полагается наказание <i>karēt</i> . Раши: Везде в Писании עֲרֹנָה означает «обнажение»...
וְשָׁב מֵאַחֲרַיָּךְ (כגט)	и отойдёт (<i>ḡashm</i>) от тебя
לֹא-תִסְגֹּר עֶבֶד אֶל-אֲדֹנָיו (כגט)	не выдай раба хозяину его. Рамам: Как в Таргуме: раб других народов. Другое объяснение: даже <i>кенаанский</i> раб, принадлежащий еврею, бежавший из-за границы в Землю Исраэля (<i>Гитин</i> 45А).
סָגַר [לְהַסְגִּיר, הִסְגִּיר, מָ-, יָ-,] פ"י	1.запирать, заключать 2.выдавать (секрет; преступника), предавать
נִצַּל [לְהִנָּצֵל, נִצַּל, נָצַל, יִנָּצֵל] פ"ע (כגט)	спасаться, быть спасённым
לֹא תוֹנֵנִי (כגיד)	<i>lo tonēnu</i> не притесняй его
יִנָּה [לְיִנּוֹת, יָנָה, יוֹנָה, יִינָה] פ"י	притеснять
קִדְשָׁה נ' (כגיה)	<i>kedšā</i> женщина, занимавшаяся ритуальной проституцией. Раши: Незамужняя посвящённая и готовая к блюду.
קִדְשׁ ז' (כגיה)	<i>kadšim</i> Раши: Готовый к мужеложству...
אֶתְנַן זֹנָה (כגит)	<i>etnān zōnā</i> плата блудницы. Раши: Дал ей ягнёнка за её «работу» – запрещён для принесения в жертву. Прим. См. <i>мишнайт</i> «Темура», гл. 6.
אֶתְנַנּוּ (כגит)	<i>etnān</i> плата проститутке
וַיִּמְחֹר קָלֶב (כגит)	Раши: Поменял ягнёнка на собаку. Прим. См. <i>мишнайт</i> «Темура», гл. 6.
לֹא-תִשָּׂא לְאָחִיךָ נֶשֶׁךְ כֶּסֶף (כגכ)	не давай проценты брату твоему. Раши: Запрет должнику давать проценты заимодавцу (<i>Сиф-рэй; Бава мециā</i> 75Б), а далее [будет сказано] запрет заимодавцу...
נִשְׂכָּה [לְהַשִּׁיךְ, הַשִּׁיךְ, מָ-, יָ-,] פ"י (כגכ)	1.брать лихву 2.заставлять кусать
נִשְׂכָּה ז', נִשְׂכִּים ר' (כגכ)	<i>nšḡḡḡ, mn. nšḡḡīm</i> ростовщический процент, то же, что и רִיבִית (<i>ribūt</i>)
נִשְׂכָּה [לְנִשְׂךְ, נִשְׂךְ, מָ-, יָ-,] פ"י (כגכ)	1.кусать, 2.откусить 3.давать деньги в рост
וְכִי תַחְדָּל לְנָדָר (כגכ)	и если не станешь давать обет
שָׂבַע [לְשָׂבַע, שָׂבַע, שָׂבַע, יִשָּׁבַע] פ"ע (כגכה)	1.насыщаться 2.утолять голод, жажду 3.получать вдоволь
קָמָה נ' (כגכז)	<i>kamā</i> нива, хлеба (на корню)
קָטַף [לְקַטֵּף קָטַף, קוֹטֵף, יִקְטֹף] פ"י (כגכז)	срывать, снимать урожай, собирать
מְלִילָה נ', מְלִילוֹת, מְלִילַת ר' (כגכז)	<i>mellilā, mn. mellilót</i> спелый колос
נֹפֵא I [לְהַנִּיף, הִנִּיף, מְנִיף, יִנִּיף] פ"י (כגכז)	1.поднимать, 2.водружать 3.взмахивать
סִפְרֵי כְרִיתָת (כדא)	букв. документ отрезания – документ о разводе, <i>гэт</i> (גַּט)
כְּרִיתוֹת נ'	<i>keritūt</i> 1.расторжение связи 2.развод
גַּט ז', גִּטִּים ר'	<i>gēt, mn. gitīm</i> 1.развод, расторжение брака 2.разводное письмо
אֲחֵרֵי אֲשֶׁר הִטְמְאָה (כדד)	<i>aḡarēy ašēr ḡtamāa</i> после того, как осквернилась. Раши: Добавить <i>сота</i> (סוֹטָה), которая скрытно уединилась.
נָקִי יִהְיֶה לְבֵיתוֹ (כדה)	свободен будет для дома его
לֹא-יִחְבַּל רְחִים וְרֶכֶב (כדז)	Не брать в залог нижний жёрнов и верхний жёрнов. Раши: Если некто требует залог [с должника] через суд, – не брать в залог то, что чем готовят пищу насущную (אוֹכֵל נֶפֶשׁ) (<i>Бава мециā</i> 113Б).
חֶבֶל II [לְחַבֵּל, חָבַל, חוֹבֵל, יִחְבַּל] פ"י (כדו)	брать в залог
רְחִים (כדו)	<i>reḡāim</i> Раши: Это нижний жёрнов.
רֶכֶב ז' (כדו)	<i>rēḡev</i> Раши: Это верхний жёрнов.
אוֹכֵל נֶפֶשׁ	[для Раши] <i>ōḡēl nēfēš</i> 1.пища необходимая для еды в <i>Йом тов</i> 2.(минимальная) пища необходимая для поддержания жизни
כִּי-יִמָּצָא (כדז)	если найдётся. Раши: При свидетелях [как минимум двух] и с предупреждением [о том, что это запрещено Торой, и о том какое наказание за это]. И так каждое יִמָּצָא, которое в Торе.

וְהִתְעַמְרֶנּוּ בּוֹ (כד, ז)	и обратил его в рабство. Раши: Не нарушает, пока не начнёт использовать его.
וְנָעוּ צָרַעַת (ח, כד)	язва проказы
כִּי-תִשָּׂא בְרַעְיָךְ (כד, י)	1.если ссужаешь ближнему твоему 2.когда будешь взыскивать с ближнего твоего. Раши: Сделай так, что будет должен тебе ближний твой.
וְנִשְׂאָה [לְנִשּׂוֹת, נִשְׂאָה, נִשְׂאָה] פ"י (כד, י)	взыскивать (долг)
וְנִשְׂאָה ז' (כד, י)	нош'э кредитор
מִשְׁאֵת מְאוּמָה (כד, י)	Раши: Долг какой-то.
מִשָּׂא ז' (כד, י)	мас'а 1.ноша, груз, поклажа 2.бремя
מְאוּמָה ז', מְאוּמָה ז' (כד, י)	ме'ум, ме'ум'а 1.кое-что, нечто, что-нибудь 2.(с отрицанием) ничего
עִבַּט [לְעִבְּטֵי, עִבְּטֵי, עִבְּטֵי] פ"י (כד, י)	1.закладывать вещи; брать ссуду под залог 2.брать залог
עִבּוּט ז' [ר' עִבּוּטִים, עִבּוּטוֹת] (כד, י)	ав'от, мн. ав'от'им, ав'от'от заклад, залог (предмет)
לֹא תִשְׁכַּב בְּעִבְּטוֹ (כד, יב)	Раши: Не ложись спать, и залог его у тебя.
עִשְׂקָה [לְעִשְׂקֵי, עִשְׂקָה, עִשְׂקָה] פ"י (כד, יד)	грабить, эксплуатировать, притеснять, угнетать
שָׂחִיר ז"ת (כד, יד)	сах'ир наёмный; наёмный работник
וְאִלּוּ הוּא נִשְׂאָה אֶת-נַפְשׁוֹ (כד, טו)	1.и к этому стремится его душа 2.и за это рискует он жизнью своей. Раши: За эту плату он рискует своей жизнью: взбирается по сходням и повисает на дереве [собирая урожай].
קָצַר [לְקַצֵּר, קָצַר, קוֹצֵר, יְקַצֵּר] פ"י (כד, יט)	жать, косить
קָצִיר ז' (כד, יט)	ка'цир 1.жатва, уборка хлеба 2.сезон жатвы 3.созревшие хлеба
עֲמָר ז' [ר' עֲמָרִים, עֲמָרִי-] (כד, יט)	ам'эр, мн. ам'ар'им 1.сноп 2.(мера сыпучих тел) ам'эр или исарон: 1 ам'эр = 43 и 1/5 яйца = 2,488 л (Гаграх Наэ) или 4,3 л (Хазон Иш).
הִבַּט [לְהִבְּטֵי, הִבַּט, הוֹבַט, יְהַבְּטֵי] פ"י (כד, כ)	1.молотить 2.обивать ветви, сбивать палкой 3.бить, ударять, избивать
לֹא תִפְאַר (כד, כ)	здесь: дочиста не убирай. Раши: (Окончательно) не лишай его красоты (плодов на вершине дерева). Отсюда, что оставляют נָאָה (נָאָה) от плодовых деревьев [для бедных].
פָּאָר [לְפָאָר פָּאָר, מְ-, יְ-,] פ"י	1.украшать 2.прославлять
בָּצַר [לְבָצֵר, בָּצַר, בּוֹצֵר, יְבָצֵר] פ"י (כד, כא)	собирать виноград
לֹא תִעוֹלֵל (כד, כא)	не подбирай мелких гроздьев. Раши: Если нашёл на нём עוֹ לָלֵת, не бери...
עוֹלָל [לְעוֹלָל, עוֹלָל, מְ-, יְ-,] פ"י	подбирать оставшийся виноград (и перен.)
עוֹ לָלֵת ז'	Раши: Это гроздь, не имеющая ни «плеча», ни каплевидной формы...
בֵּן הַכּוֹת (כד, ב)	букв. подлежащий битью
נָפַל [לְהַפִּיל, הִפִּיל, מְ-, יְ-,] פ"י (כד, ב)	1.сбрасывать, ронять; свергать 2.бить 3.сбить (самолёт) 4.провалить
וְנִקְלָה אֶחָיֶךָ לְעֵינֶיךָ (כד, ג)	и будет унижен брат твой в глазах твоих
קָלָה [לְהַקְלוֹת, נִקְלָה] פ"ע	осрамиться, опозориться
נִקְלָה ת'	ник'лэ ничтожный, презренный, малозначительный
הִסַּם [לְהַסִּים, הִסַּם, הוֹסַם, יְהַסִּים] פ"י (כד, ד)	1.загораживать, преграждать 2.вписывать (круг, мат.) 3.надевать намордник 4.удерживать
יָבַם ז' (כד, ד)	йав'ам брат по отцу человека, умершего бездетным (не было у него ни сына, ни дочери)
יָבַם [לְיָבַם, יָבַם, מְ-, יְ-,] פ"י (כד, ד)	жениться на вдове брата (левиратным браком)
הִפְצֵה [לְהַפְצֵה, הִפְצֵה, הוֹפְצֵה, יְהַפְצֵה] פ"י (כד, ז)	1.желать, хотеть 2.любить
יְהַמָּה ז' (כד, ז)	йе'вам'а жена умершего бездетного, у которого есть живой брат по отцу
מָאֵן [לְמָאֵן, מָאֵן, מְ-, יְ-,] פ"ע (כד, ז)	отказываться, не соглашаться
אָבָה [לְאַבּוֹת אָבָה, אָבָה, יָאָבָה] פ"ע (כד, ז)	1.желать 2.соглашаться
הִלְצֵה [לְהִלְצֵה, הִלְצֵה, הוֹלִצֵה, יְהַלְצֵה] פ"י (כד, ט)	1.снимать 2.разувать 3.обнажать, вынимать
נָעַל ז', נָעַלִים ר', נָעַלִי-	на'эль, мн. на'эль'им туфля, ботинок, башмак
רָקַק [לְרַקֵּק, רָקַק, רֹקַק, יְרַקֵּק] פ"י (כד, ט)	плевать
נָצַח [לְהַנְצִיחַ, נָצַח] פ"ע (כד, יא)	драться
נָצַל [לְהַצִּיל, הִצִּיל, מְ-, יְ-,] פ"י (כד, יא)	1.спасать 2.освободить
מְבוּשִׁים ז"ר (כד, יא)	ме'вуш'им половые органы
בוּשָׁה [לְבוֹשָׁה, בּוֹשָׁה, מְ-, יְ-,] פ"ע	стыдить, позорить
וְקָצַתָּ אֶת-כַּףּהָ (כד, יב)	то отсеки кисть её. Раши: [Заплатит] стоимость стыда его, всё в соответствии опозорившего и опозоренного... (Сифрэй; Бава кама 28А)
כִּיס ז', כִּיסִים ר' (כד, יג)	кис, мн. кис'им 1.карман 2.кошелёк 3.пузырь (анат.), оболочка органов 4.мешок (воен.) 5.сумка (сумчатого животного) 5.луза (биллиард.)
אֶבֶן וְאֶבֶן (כד, יג)	камень и камень. Раши: Это гири.
אֵיפָה ז' (כד, יד)	эйфа эйфа (древняя мера ёмкости). Раши: Это мера для сыпучих. Прим. 1 эйфа = 3 с'а, 1 с'а = 6 кавов, 1 кав = 4 лога, 1 лог = 6 яиц. 1 эйфа = 72 лога = 432 яйца = 24,883 л (Гаграх Наэ) или 43,0 л (Хазон Иш).
שָׁלֵם ת' ז', שְׁלָמָה ז'	1.цельный, цельный, полный 2.совершенный, настоящий, завершённый 4.невредимый
עָוָל ז' (כד, טו)	ав'эль беззаконие, несправедливость; зло, злодеяние
פְּרַשְׁתָּ זָכוֹר: זָכוֹר אֶת אֲשֶׁר-עָשָׂה לְךָ עִמָּלְךָ... (דברים כה, ז-יט)	Глава «Захор» (Деварим 25:17-19). Помни то, что сделал тебе Амалэк... Прим. Эту главу читают в синагогах в Шаббат «Захор» в месяце адар.
יִיזַנְבֵךְ בָּךְ (כד, יח)	и поразил арьергард у тебя. Раши: поражение конца: отрезает милу и бросает вверх.
זָנַב [לְזַנְּבֵי, זָנַב, מְ-, יְ-,] פ"י	1.преследовать арьергард 2.отрубать хвост
זָנַב ז' [ר' זָנַבוֹת, זָנַבוֹת, זָנַבוֹת-] (כד, יח)	зан'ав, мн. зенав'от 1.хвост 2.кончик 3.аррьергард, люди, которые находятся в хвосте, противоположность лидерам 4.«хвостик», кончик, кусочек чего-л.
נָחַשׁ (כד, יח)	на'хэш'аль отстающий, отставший
יָגַע (כד, יח)	йаг'э'а усталый, утомлённый
יָגַע [לְיָגַע, יָגַע, יָגַע, יִגַּע] פ"ע	1.трудиться, стараться 2.уставать, утомляться
יָגַע [לְיָגַע, יָגַע, יָגַע, מְיָגַע, יִגַּע] פ"י	утомлять, утруждать